

Nota: Taza de Café

Duración: 00 : 03 :05

Secuencia 1: Presentación

Locación: Finca en Santander

Violeta observa con sus binóculos en el mirador el paisaje con su amiga.

Violeta off: 16:37

Hola yo soy Violeta y fui a la finca de un a amiga mía que queda en Santander fuimos a un mirador desde donde se veía el cañón del chica mocha.

Hi, my name is Violeta. I went to a friend's farm in Santander. We went to a viewpoint where we could see the Chicamocha canyon.

Secuencia 2: Paisajes trayecto

Montañas, árboles y carretera.

Violeta off: 16:56

Mientras que estábamos de camino hacia la finca vimos muchos paisajes y unas montañas muy grandes.

Going to the farm we saw beautiful landscapes, and very big mountains.

Violeta off: 17:09

Las carreteras tenían muchas, muchas curvas y entonces nos mareábamos un poquito. The roads have lots and lots of curves, so we got a little carsick.

Secuencia 3: Imágenes Finca

Niñas juegan en silla columbio.

Violeta off: 17:21

Llegamos a la finca y la finca era muy linda y tenia solo un piso. Matilde y yo que así se llamaba mi amiga empezamos a jugar en el suin que así se llamaba; era la silla que se movía.

We arrived to the farm, it was very nice, it had only one floor. Matilde and I, that's my friends name, started to play in the 'suin', that's the name of that moving chair.

Secuencia 4: Conocen la Casa

Niñas recorren la casa, juegan en el piano y conocen la máquina de coser antigua. Pasean por la finca.

Violeta off: 17:36

Vimos el piano de la finca pues que le faltaban algunas teclas y algunas teclas no sonaban. También vimos la máquina de coser de la abuela.

We saw the farm's piano, but some keys where missing, and others didn't sound. We also saw the grandmother's sewing machine.

Secuencia 5: Paseo en bicicleta

Las niñas van hacia las plantaciones de café en bicicleta

Recorren los cafetales.

Violeta off:

18:03

Fuimos a una plantación de café orgánico y Matilde y yo empezamos a ver los granos y como eran los granos y estuvimos caminando por ahí viendo como eran los granos y como se plantaban.

We went to the organic coffee plantation, and Matilde and I started to see how the grains where, and we started walking around looking at the grains and how they where planted.

Violeta off:

18:28

Como esta es una finca de café, pues entonces había mucho café.

Because it's a coffee farm, there's a lot of coffee.

Secuencia 6: Catan café.

Las niñas aprenden a catar café.

Violeta off:

18:53

Un día nosotros fuimos a catar café que es como un señor sirve diferentes clases de café en tazas y uno los tiene que probar y después escupirlas en un tarro.

One day we went to taste the coffee. It's a man that serves different types of coffee in cups and you have to taste each one and the spit it in a jar.

Violeta off:

19:19

Eso fue muy chévere pero yo casi me atoro. Una vez y no me gusto tanto; pues algunos cafés me gustaron pero otros sabían muy feo.

It's was really cool, but I nearly choked one time. Some coffees I liked, but other tasted ugly.

Secuencia 7: Despedida

Matilda camina hacia su finca.

Violeta off:

19:31

Ese paseo fue muy chévere y espero que Matilde me vuelva a invitar a su finca.

It was a really cool trip, I hope Matilde intives me again to her farm.